

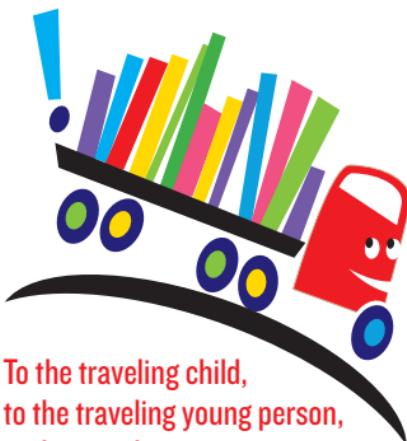
Al niño viajero,  
a la niña viajera,  
al joven viajero,  
al padre o la madre viajera

La Biblioteca Pública es un lugar  
donde tú puedes encontrar muchas  
cosas que te serán muy útiles  
y agradables en tu nueva vida.  
¡Y es gratis!

- Libros
- Computadoras
- CDs y DVDs
- Información acerca de tus derechos
- Información acerca de los servicios  
que hay en tu nueva comunidad
- Clubes de lectura
- Ayuda para los deberes
- Bibliotecarias y bibliotecarios que te  
puedan ayudar a ubicarte.

Lleva este documento a la biblioteca  
más cercana y pídeles que te den una  
tarjeta bibliotecaria que te permitirá  
acceder a todas estas riquezas. Esta  
tarjeta se llama LIBRARY CARD en  
inglés. Y es gratis.

Para donar vaya a  
[www.ibby.org/donations](http://www.ibby.org/donations)



To the traveling child,  
to the traveling young person,  
to the traveling parent

The Public Library is a place where  
you can find many things that will be  
very useful and fun in your new life.  
And it is free!

- Books
- Computers
- CDs and DVDs
- Information about your rights
- Information about the services that  
are available in your community
- Reading clubs
- Help with homework
- Librarians who can help you find  
things.

Take this document to the nearest  
public library and ask them to give  
you a LIBRARY CARD that will let you  
have access to all these riches.

This card is called LIBRARY  
CARD in English. And it is  
free.

To donate go to  
[www.ibby.org/donations](http://www.ibby.org/donations)

Por favor, puedo  
obtener una Tarjeta  
Bibliotecaria?

Please may I have a  
Library Card?

